

TGP/5: Abschnitt 7/2 Draft 3

**ORIGINAL:** Englisch

DATUM: 10. September 2007

# INTERNATIONALER VERBAND ZUM SCHUTZ VON PFLANZENZÜCHTUNGEN GENF

#### **ENTWURF**

Verbundenes Dokument

zur

Allgemeinen Einführung zur Prüfung auf
Unterscheidbarkeit, Homogenität und Beständigkeit und zur
Erarbeitung harmonisierter Beschreibungen von neuen Pflanzensorten (Dokument TG/1/3)

#### **DOKUMENT TGP/5**

## "ERFAHRUNG UND ZUSAMMENARBEIT BEI DER DUS-PRÜFUNG"

Abschnitt 7: UPOV-Zwischenbericht über die technische Prüfung

vom Technischen Ausschuß am 6. Oktober 1989 angenommen Anlage des Dokuments TC/XXV/12, Seite 5

Vom Verbandsbüro erstelltes Dokument

zu prüfen vom Verwaltungs- und Rechtsausschuß auf seiner sechsundfünfzigsten Tagung vom 22. und 23. Oktober 2007 in Genf

#### TGP/5: Abschnitt 7/2 Draft 3 Seite 2

# TC/XXV/12 Anlage, Seite 5

#### UPOV-ZWISCHENBERICHT ÜBER DIE TECHNISCHE PRÜFUNG

1.	Referenznummer der berichtenden Behörde	
2.	Beantragende Behörde	
3.	Referenznummer der beantragenden Behörde	
4.	Referenz des Züchters	
5.	Datum der Anmeldung im-beim beantragenden Staat-Verbandsmitglied	
6.	Anmelder (Züchter) <sup>1</sup> (Name und Adresse)	
7.	Vertreter (Name und Adresse) (sofern anwendbar)	
8.	Botanische Bezeichnung des Taxon	
9.	Landesübliche Bezeichnung des Taxon	
[neu]	<u>UPOV-Code</u>	
10.	Sortenbezeichnung	
[neu]	Status der Sortenbezeichnung:	vorgeschlagen [ ] genehmigt [ ]
[neu]	Status der Sorte:	
	<ul> <li>Gegenstand eines Antrags auf ein Züchterrecht</li> </ul>	r 1
	- Gegenstand emes Andags auf em Zuenterreent	
	- Züchterrecht erteilt	
		ehörde entsprechend auszufüllen) <sup>2</sup>
	– Züchterrecht erteilt	
11.	Züchterrecht erteilt      Gegenstand eines Antrags auf [	
11. 12.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	
	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	
12.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	
12. 13.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	nend auszufüllen) <sup>2</sup>
12. 13. 14.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	nend auszufüllen) <sup>2</sup>
12. 13. 14. 15.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	nend auszufüllen) <sup>2</sup>
12. 13. 14. 15.	- Züchterrecht erteilt  - Gegenstand eines Antrags auf [	nend auszufüllen) <sup>2</sup>

die Person, die der Arbeitgeber oder Auftraggeber der vorgenannten Person ist, falls die Rechtsvorschriften der –betreffenden Vertragspartei entsprechendes vorsehen, oder
 der Rechtsnachfolger der erst- oder zweitgenannten Person."

Gegebenenfalls ist der einschlägige Begriff einzugeben, um beispielsweise ein amtliches Register der zum Handel zugelassenen Sorten anzugeben (z. B. nationale Liste, amtlicher Katalog usw.).

In diesem Dokument ist der Begriff "Person" in Artikel 1 Buchstabe iv der Akte von 1991 des UPOV-Übereinkommens so zu verstehen, daß er sowohl natürliche als auch juristische Personen (z.B. Unternehmen) umfaßt.

## TGP/5: Abschnitt 7/2 Draft 3 Seite 3

16.	ALLGEMEINE INFORMATIONEN				
	<del>a)</del>	Kein Pflanzenmaterial eingeg	angen [ ]		
	<del>b)</del>	Pflanzenmaterial entsprach ni Voraussetzungen	eht den		
	e)	Prüfungen fehlgeschlagen, Bemerkungen:	[-]		
			(sofern notwendi	g, Einzelheiten bitte in getrennter Anlage angeben	
17.	ERG	EBNISSE DER PRÜFUNG			
	a)	Keine Bemerkungen	[ ]		
	b)	Bemerkungen:	[ ]		
			(sofern notwendi	g, Einzelheiten bitte in getrennter Anlage angeben	
18.	Der endgültige Prüfungsbericht wird übermittelt werden am/im (ungefährer Zeitpunkt)				
19.	Bemerkung: Der vorstehende Zwischenbericht greift dem abschließenden Bericht nicht vor.				
20.	Unte	rschrift:			

[Ende des Abschnitts 7]